

POLSKA MISJA PASTORALNA ŚW. BRATA ALBERTA CHMIELEWSKIEGO
ST. BROTHER ALBERT POLISH ROMAN CATHOLIC PASTORAL MISSION

10250 Clayton Road, San Jose, CA 95127-4336

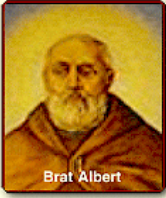
Tel. (408) 251-8490; Fax. (408) 251-8960

<http://www.saintalbert.us>

saint.albert.office@gmail.com

jfiedurek@dsj.org

Zesłanie Ducha Świętego/Pentecost Sunday
15 maja/May 15, 2016



Brat Albert

BIURO PARAFIALNE

Poniedziałek, Piątek

Godz: 10:00 AM - 4:00 PM

MSZE ŚWIĘTE
NIEDZIELNE

Sobota

5:30 PM po pol.

Niedziela

9:00 AM po ang.

10:30 AM po pol.

12:45 PM po pol.

MSZE ŚWIĘTE W DNI
POWSZEDNIE

Środa 7:30 PM

Piątek 7:30 PM

SAKRAMENT POKUTY

Pół godziny przed każdą

Mszą św.

SAKRAMENT CHRZTU

Prosimy zgłaszać miesiąc
przed planowaną datą

SAKRAMENT MAŁŻEŃSTWA

Prosimy zgłaszać 6 miesięcy
przed planowaną datą.

Wymagana jest przynajmniej
roczna, aktywna przynależność
do parafii

SAKRAMENT CHORYCH

W pierwszy piątek miesiąca
i na każde wezwanie

*Zaświadczenia o przynależności
do parafii, zgoda na
sprawowanie sakramentów
poza parafią, zaświadczenia dla
rodziców chrzestnych,
wydawane są tylko osobom
formalnie zarejestrowanym
w naszej Misji.*

Duszpasterstwo prowadzą KSIĘŻA CHRYSZTUSOWCY
*Pastoral care provided by THE PRIESTS FROM
THE SOCIETY OF CHRIST*

Ks. Jan Fiedurek, SChr - Proboszcz/Pastor

Ks. Andrzej Sałapata, SChr - Rezydent



ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU
W każdy piątek po Mszy św. o godz. 7:30PM

Katecheza dla dzieci i młodzieży odbywa się w każdą
niedzielę od godz. 11:45am do 12:30pm.

W każdą trzecią niedzielę miesiąca zapraszamy
na Mszę św. z udziałem dzieci o godz. 12:45pm.

ZESŁANIE DUCHA ŚWIĘTEGO

*Wszechmogący, wieczny Boże, Ty chciałeś,
aby obchód świąt paschalnych objął okres
Pięćdziesiątnicy, spraw, niech Duch Święty
zjednoczy rozdzielone narody, aby każdy w
swoim języku oddawał Ci chwałę. Amen.*



PARISH OFFICE

Monday, Friday

from 10:00 AM - 4:00 PM

SUNDAY MASSES

Saturday

5:30 PM Polish

Sunday

9:00 AM English

10:30 AM Polish

12:45 PM Polish

WEEKDAY MASSES

Wednesday 7:30 PM

Friday 7:30 PM

RECONCILIATION

Half an hour before
the Mass

BAPTISM

Arrangements one month
before the planned date

MARRIAGE

Arrangements six months
before the intended
wedding date.

At least one year of
active parish membership
is required

**PASTORAL CARE OF THE
SICK**

First Fridays and on call

GRUPA RÓŻAŃCOWA

W maju modlimy się w intencji dzieci
pierwszokomunijnych.

ROSARY GROUP In May we pray
for children receiving their First Holy
Communion.



Niech zstąpi Duch Twój i odnowi ziemię.
Lord, send your Spirit, and renew the face of the earth.

Psalm 104

PIĄTEK/FRIDAY - 13 MAJA/MAY

7:30 PM O Boże błóg. dla Anny Porowskiej z okazji urodzin

SOBOTA/SATURDAY - 14 MAJA/MAY

5:30 PM O Boże błóg. dla Sobka z okazji urodzin

NIEDZIELA/SUNDAY - 15 MAJA/MAY

9:00 AM ++ Maria Albertina, Humberto and Francisco Fagundes

10:30 AM O Boże błóg. dla Gabrieli z okazji 17. urodzin

O zdrowie dla Jacka Łukaszczyka - A. i P. Gribaldo

12:45 PM W intencji dzieci pierwszokomunijnych

SRODA/ WEDNESDAY - 18 MAJA/MAY

7:30 PM O Boże błóg. dla Jacklyn Wiśnik

PIĄTEK/FRIDAY - 20 MAJA/MAY

7:30 PM ++ Adolf, Krystyna i Robert Machnicki

SOBOTA/SATURDAY - 21 MAJA/MAY

5:30 PM + Danuta Drabińska - córka

NIEDZIELA/SUNDAY - 22 MAJA/MAY

9:00 AM For God's blessing for Veness and Isabell

10:30 AM ++ Honorata i Henryk Michalczyk - córka Małgorzata
z mężem

12:45 PM + Wanda Świercz (1. rocznica śmierci)

SRODA/WEDNESDAY - 25 MAJA/MAY

7:30 PM ++ Francis Thuan Nguyen & Anna Vang Nguyen

PIĄTEK/FRIDAY - 6 MAJA/MAY

7:30 PM ++ Sheila, Ron and Christopher Collins

SŁUŻBA LITURGICZNA LEKTORÓW

Sobota, 14 maja

5:30 PM Ewa Lesiak

Niedziela, 15 maja

9:00 AM Sheryl Walters, Larry Vollman

10:30 AM Beata Kempanowska, Grzegorz Wnorowski

12:45 PM Dzieci pierwszokomunijne

Sobota, 21 maja

5:30 PM Aleksandra Kozak

Niedziela, 22 maja

9:00 AM Vanesse Alexander, Eva Kempanowska

10:30 AM Anna Maj, Alicja Sulczyńska

12:45 PM Karolina Gorgolewska

**KOLEKTA/COLLECTION:**

05/08 I kolekta - \$ 2,105 II kolekta - 451

**Bóg zapłać za każdą ofiarę.
May God reward your generosity.**

Dzisiaj zostanie zebrana druga kolekta na **Katolickie Organizacje Charytatywne.**

Today, the second collection will be taken for the **Catholic Charities.**

W przyszłą niedzielę (22. maja) będzie zebrana druga kolekta na **ofiary trzęsienia ziemi w Ekwadorze.**

Next Sunday (May 22) the second collection will be taken for **victims of an earthquake in Equador.**

KAWIARENKA:

Dziękujemy panom **A. Banachowi, J. Gorgolewskiemu, Ł. Mrozowskiemu i K. Mrozowskiemu** za prowadzenie kawiarenki w ubiegłą niedzielę oraz **Paniom** za ciasto. Dochód wyniósł \$ 813.

Przy wejściu do kościoła wystawiony jest kalendarz kawiarenek. Bardzo prosimy o wpisywanie tam swojego zgłoszenia. Najważniejsza jest chęć i pozytywne nastawienie. Nie bójmy się trudności. Z każdą sprawą można zwrócić się do członka Rady Duszpasterskiej, odpowiedzialnego za dany miesiąc, ich numery telefonów wypisane są na tablicy.

DAR MĄDROŚCI

Po Zesłaniu Ducha Świętego św. Piotr i św. Jan, ludzie prości bez wykształcenia, odpowiadają na stawiane im zarzuty tak celnie i zdecydowanie, że całe gremium uczonych w Piśmie nie jest w stanie obalić ich argumentacji. Podobnie jest ze św. Szczepanem, który życiem przypłacił swój zbyt jasny i mocny wywód na temat zatwardziałości serc Izraelitów. Mocy jego mądrości przeciwnicy mogli przeciwstawić jedynie ciężar rzucanych w niego kamieni.

Jezus w Wieczerniku oświadczył, że świat pozna Jego uczniów po ich wzajemnej miłości. Chcąc, by ta miłość miała moc świadectwa i ujawniała wartość chrześcijaństwa, musi promieniować mądrością. Prawdziwa mądrość należy do tych wartości, które nie ulegają nigdy dewaluacji. Bez względu na środowisko człowiek prawdziwie mądry otoczony jest szacunkiem. Może pojawić się zazdrość, złośliwość, może dojść do prześladowania człowieka mądrego, a nawet jego zniszczenia, ale to nie obniża wartości ani jego, ani posiadanej przez niego mądrości.

Każdy chrześcijanin po bierzmowaniu dysponuje darem mądrości. Jeśli potrafi doskonalić nabytą przez doświadczenie cnotę mądrości i harmonizować ją z tym Bożym darem, jego świadectwo będzie zawsze promieniowało wartością najwyższą. Nie musi wiele mówić, nie musi angażować się w głośne akcje, jego spojrzenie, postawa, czasem milczenie powiedzą więcej niż godzinne przemówienia ludzi, którym brak mądrości. Mądrość pochodząca od Boga waży słowa i ceni milczenie, wie bowiem, że tego, co najcenniejsze nie przekazuje się innym przez długie wykłady, lecz przez świadectwo.

NABOŻEŃSTWO MAJOWE

Najpiękniejszy miesiąc ludzie w swojej pobożności ofiarowali Matce Boga – Maryi. Wyrazem tej pobożności stały się w Polsce Nabożeństwa Majowe poświęcone Matce Boskiej; odprawiane każdego dnia, gdy wieczór uspakają pęd całodziennej bieganiny. Ich treść stanowi Litania do NMP, zwana Loretańską, modlitwa „Pod Twoją obronę” oraz piękne w swojej treści i melodyjności pieśni poświęcone Matce Bożej. Często nabożeństwa kończą się Apelem Jasnogórskim. W wielu miejscach wierni gromadzą przy przyroźnych krzyżach bądź kapliczkach, aby tam wielbić naszą Matkę i Królową.

Zapraszamy na Nabożeństwo Majowe w każdy piątek po wieczornej Mszy św. Również w niedzielę o 10:15am modlimy się słowami Litanii Loretańskiej.

SPOWIEDŹ WIELKANOCNA

Jedno z przykazań kościelnych mówi: *Przynajmniej raz w roku przystąpić do Sakramentu Pokuty.*

Zachęcamy do spełnienia tego zobowiązania. Jest to jednak tylko minimum. Aby zachować w sercu żywą wiarę i serdeczną więź z Bogiem praktykujemy regularną spowiedź. Najlepiej co kilka tygodni.

God's promise gives us the hope of salvation.

Pentecost is regarded as the birthday of the Church. The Apostles had locked them-selves in the Upper Room in fear. But then God unleashed an unheard-of power upon them. They courageously burst out of their private little room into the public square, driven by wind and fire, to spread throughout the world the presence of God that had come to us from the Father of Jesus Christ.

The coming of the Holy Spirit brought a sense of unity and purpose to those fractured eleven Apostles. More importantly, it brought one faith, one baptism, one God and Father of all in Jesus Christ. The Church was endowed with unity and universality so the hearts of all could be touched, and the lives of all could be shared in the one Christ, in the one bread and in the one cup, in the one Church.

How, then, can we challenge our culture, one in which individuality and privacy are exalted over community and the common good?

We stand 2,000 years removed from the pre-Pentecost Church huddled together in the Upper Room, but we, too, can be insulated. Perhaps we would do well to long, with the Apostles, for the Holy Spirit. Let us pray today:

Dear loving Father, send your Holy Spirit upon us to renew us and to renew our troubled world. Renew us, loving Father, in that wondrous life that you gave to your Church 2,000 years ago. With fresh vigor we may join ourselves in the mission of your Apostles and live together in the one, holy, Catholic and apostolic Church - in order to accomplish your work.

The Year of Mercy is an invitation - an invitation to love, kindness, and unbounded generosity.

Works of Mercy

The Corporal and Spiritual Works of Mercy are actions we can perform that extend God's compassion and mercy to those in need.

Corporal Works of Mercy

The Corporal Works of Mercy are these kind acts by which we help our neighbors with their material and physical needs.

feed the hungry	give drink to the thirsty
clothe the naked	shelter the homeless
visit the sick	visit the imprisoned
bury the dead	

HOLY DOORS in the Diocese of San Jose are at:

Cathedral Basilica of Saint Joseph 80 South Market St., San Jose, CA 95113

Our Lady of Guadalupe 2020 East San Antonio St., San Jose, CA 95116

Our Lady of Peace 2800 Mission College Blvd., Santa Clara, CA 95054

EASTER CONFESSION

We remind you the one of the Church's commandment: *To confess sins at least once a year* and encourage you to fulfill this obligation. It is the minimum, but the best option is the regular confession every few weeks.

Program nadchodzących wydarzeń parafialnych

- | | |
|--------------|--|
| 05/15 | - Pierwsza Komunia Św. |
| 05/22 | - Msza św. na zakończenie roku szkolnego i katechetycznego |
| 05/29 | - Boże Ciało |
| 06/04 | - Ostatnie zajęcia Polskiej Szkoły Sobotniej i harcerstwa. |
| 06/11 | - Piknik na zakończenie roku szkolnego Polskiej Szkoły Sobotniej |
| 06/19 | - Dzień Ojca |

PIERWSZA KOMUNIA ŚWIĘTA

Dzisiaj, na Mszy św. o 12:45 grupa dzieci z naszej wspólnoty po raz pierwszy w pełni uczestniczy w Eucharystii. Są to:

Adam Bordewicz

Alicja Giżyński

Cyprian Gorgolewski

Emilia Hallum

Oktawia Kaciak

Martyna Kamińska

Aleksandra Kuligowska

Kamil Matuszewski

Anthony Sowul

Julia Wydra

Natalia Wydra

Życzymy dzieciom pięknej, głębokiej i szczęśliwej przyjaźni z Panem Jezusem, którego mogą od dzisiaj przyjmować w Najświętszym Sakramencie.

W nawiązaniu do tradycji tzw. **Białego Tygodnia** przeżywanego przez dzieci 1. komunijne w Polsce - nasze dzieci spotkają się na wspólnej modlitwie w środę i w piątek o 7:30pm. Zapraszamy wszystkich!

KONIEC ROKU KATECHETYCZNEGO

Za tydzień, 22 maja, na Mszy św. o 12:45 zakończymy kolejny rok katechetyczny.

Wtedy też przeżywać będziemy **Rocznicę I Komunii św.** Wszystkich serdecznie zapraszamy na te uroczystości.

Czy wiesz, że: 18 maja br. odbędzie się w Toruniu poświęcenie nowego kościoła p.w. **NMP Gwiazdy Nowej Ewangelizacji i Św. Jana Pawła II.** Świątynia wzniesiona staraniem OO. Redemptorystów powstała z ofiar społeczeństwa polskiego w kraju i na obczyźnie jako wotum wdzięczności za pontyfikat pierwszego Polaka na Stolicy Piotrowej, za świadectwo Jego świętości, a także za świadectwo umiłowania naszego Narodu i Ojczyzny. Delegatem Papieża na tę uroczystość jest kard. Zenon Grocholewski, były prefekt Kongregacji Wychowania Katolickiego.

ZA TYDZIEŃ, 22 MAJA - ostatnia przed letnią przerwą Msza św. o 12:45pm.

MODLITWA DO ŚW. MICHAŁA

Święty Michale Archaniele wspomagaj nas w walce, a przeciw niegodziwości i zasadzkom złego ducha bądź naszą obroną. Oby go Bóg pogromić raczył, pokornie o to prosimy, a Ty, Wodzu niebieskich zastępów, szatana i inne duchy złe, które na zgubę dusz ludzkich po tym świecie krążą, mocą Bożą strąć do piekła. Amen.

Zachęcamy do częstego odmawiania tej pięknej modlitwy.

- **Zatrudnię osobę do prac domowych. (650) 690-0500.**
- **Potrzebna Pani do prowadzenia domu i do opieki nad starszą osobą w Berkeley. Proszę dzwonić w godzinach 5pm -10 pm. Rozalia: (510) 540-7049.**
- **Wykształcony 50-letni mężczyzna podejmie pracę opiekuna nad starszą osobą (również pomoc w ogrodzie i pracach gospodarczych), z umiejętnościami kulinarnymi. Posiadam referencje. Andrzej (865) 456-8556, lub AndrewPereta@gmail.com**

Moje 30-letnie doświadczenie gwarantuje profesjonalną i uczciwą poradę i obsługę przy kupnie i sprzedaży nieruchomości w Bay Area.

Moim klientom oferuję:

- *bezpłatną konsultację i pełną dyskrecję,*
- *agresywny plan sprzedaży i kupna,*
- *pełną analizę rynkową,*
- *bezpłatne udekorowanie domu przed sprzedażą,*
- *reklamę na wielu stronach internetowych,*
- *codzienną listę nowych domów,*
- **BONUS \$500 po zamknięciu transakcji.**




Grace Rudawski
Real Estate Broker
Certified Senior Advisor
Cal BRE# 01233596

call/text 408.832.2294
www.YouAskGrace.com

Klucz do Twojego DOMU!

Oferuję rozwiązania zamiast obietnic.
Kupno i sprzedaż domów,
Kupno inwestycyjnych nieruchomości
Zarządzanie inwestycyjnymi nieruchomościami
Pomoc w przefinansowaniu... i dużo więcej...

Nie zwlekaj, Zadzwoń i Dzisiaj - Twój sukces jest moim sukcesem!

Call/text: 408.832.2294
Email: grarud@gmail.com



AWARD WINNING DENTIST
MARIA SMOLEŃSKI, DDS
Zaprasza do gabinetu przy
827 Altos Oaks Suite #2
LOS ALTOS, CA 94024
650-941-9855
maria.smolenski@yahoo.com
www.altosdentist.com



ROM SKIERSki
SPRZEDAŻ I KUPNO DOMÓW
„Tylko Rom pomoże Ci dobrze kupić i dobrze sprzedać twój dom”

Zadzwoń:
(408) 505 - 7300

BRE# 0123863
Keller - Williams in Los Gatos
E-mail: rskierski@verizon.net

SLAVIC SHOP

European Food and Wine Market
1080 Saratoga Ave, Ste#1
San Jose, CA 95129

Mon-Sat: 10am-8pm

Sun: 10am-6pm

Ph. # 408.615.8533

www.slavicstores.com

Szynka, polędwica, boczek,
kielbasa, twarog, kapusta, ogorki,
buraczki, sałatki, makarony,
dżemy, pierogi, naleśniki, knedle,
grzyby suszone, chrzan, polskie
alkohole, słodycze...



Zadowolenie klienta jest moim priorytetem.

Profesjonalana,
kompleksowa usługa
w zakresie kupna i sprzedaży domu:
wyszukanie nieruchomości,
ustalenie rynkowej ceny domu,
negocjowanie warunków umowy,
przygotowanie dokumentów,
finalizacja transakcji

Gwarantuję konkurencyjne stawki.
Zadzwoń po darmową konsultację już dziś!
Beata Kuligowska-Agent #01932458
408-409-0983
beata@advcmail.com

KALINKA

Fine Polish Food
5025 Almaden Expwy.
San Jose, (Near Hwy 85)
Mon-Sat 9am-9pm Sun 10am-7pm
(408) 723-1861

*Sucha Kielbasa, Biała Kielbasa,
Kasia's Pierogi,
Śledzie w sosie śmietankowym firmy
Crakowia, dżemy, buraki, syropy,
powidła, miód, polski majonez
kielecki, sosy Winiary w torebkach,
cebulka marynowana, wyroby firmy
„Solidarność”, lizaki, baryłki, chrupki
kukurydziane, kisiel, budyń, 6 typów
suszonych grzybów z Polski, kremy
do twarzy i rąk, karty urodzinowe
po polsku.*